



## Völgységi Önkormányzatok Társulása (VÖT)

Bonyhád, Széchenyi tér 12. ☒ 7151 Bonyhád, Pf.: 56

☎ /Fax: 74/500-252; Mobil: 06-20/466-2277

Drótposta: [vot7151@gmail.com](mailto:vot7151@gmail.com)

Honlap: [www.vot.hu](http://www.vot.hu)

### JEGYZŐKÖNYV

**Készült:** a Völgységi Értéktár Bizottság (VÉB) ülésén

**Helyszín:** Városháza. Bonyhád, Széchenyi tér 12.

**Ideje:** 2016. november 23. (14 óra)

**Jelen vannak:** a jelenléti ív szerinti bizottsági tagok

**Dr. Szóts Zoltán:** Köszönti a tanácstagokat és a megjelent jegyzőket. Megállapítja, hogy a bizottság határozatképes. A napirendi pontokat szavazásra bocsátja, majd megállapítja, hogy azt a bizottság egyhangúlag elfogadta.

A bizottság által elfogadott napirendi pontok:

- 1) Felterjesztések tárgyalása:
  - a) A Völgység Kincse Szociális Szövetkezet „Völgységi Zamatos” márkaneven előállított gyümölcslevei (Felterjesztő: Szarvas Irén)
  - b) A kismányoki evangélikus templom (Felterjesztő: Szarvas Irén)
- 2) A következő ülés időpontjának és a felterjesztendő értékek megbeszélése
- 3) Összefoglaló az éves munkáról
- 4) Egyebek

#### 1. napirendi pont Felterjesztések tárgyalása

**Dr. Szóts Zoltán:** a felterjesztések anyagát mindenki megkapta elektronikus úton. Az anyagokat jónak tartja, a kismányoki evangélikus templomot ki lehetne egészíteni apróságokkal, de az anyag így is korrekt. A „Völgységi Zamatos” gyümölcslevek felterjesztését is jónak tartja. Kérdezi, hogy van-e hozzászólás a felterjesztésekhez.

**Szarvas Irén:** Ezt a felterjesztést azért készítette, mert dr. Say István, a Tolna Megyei Értéktár elnöke telefonon kereste meg és kérte meg, hogy egy kisvejkéi érték felterjesztésére lenne szükség, mert a megyei értéktárban szeretnék, ha minden településről kerülne be valamilyen megyei jelentőségű érték és ő ezt javasolta.

**Dr. Szóts Zoltán:** Először szavazásra bocsátja a Völgység Kincse Szociális Szövetkezet „Völgységi Zamatos” márkaneven előállított gyümölcsleveire vonatkozó felterjesztést, majd megállapítja, hogy a bizottság egyhangúlag elfogadta és a következő határozatot hozta:

Völgységi Önkormányzatok Társulása	
Érkezett:	2016. november 24.
Iktatási szám:	10-11/2016/36
Ügyintéző:	Szam



### 15/2016. (XI.23.) VÉBh.

A Völgységi Értéktár Bizottság döntött a Völgység Kincse Szociális Szövetkezet „Völgységi Zamatos” márkaneven előállított gyümölcsleveinek a tájegységi értéktárba történő felvételéről. A felvett érték kódszáma: VÉB/59/A.

Felterjesztő: Szarvas Irén

Határidő: azonnal

Felelős: Dr. Szóts Zoltán

**Dr. Szóts Zoltán:** A felterjesztést jónak tartja, további apró ismeretekkel kiegészíthető lenne, például azzal, hogy az orgonán a készítő monogramja is látható, de az anyagban szerepel a készítő neve, úgyhogy nem tartja fontosnak javítani. Megemlíti, hogy sajnos szűrágta a templom faanyaga és milyen költséges lenne a kártevők gázzal történő irtása.

További hozzászólás nem lévén szarvazásra bocsátja a Kismányoki evangélikus templom felterjesztését. Megállapítja, hogy azt a bizottság egyhangúlag elfogadta és a következő határozatot hozta:

### 16/2016. (XI.23.) VÉBh.

A Völgységi Értéktár Bizottság döntött a Kismányoki evangélikus templom tájegységi értéktárba történő felvételéről. A felvett érték kódszáma: VÉB/60/C.

Felterjesztő: Szarvas Irén

Határidő: azonnal

Felelős: Dr. Szóts Zoltán

### 2. napirendi pont

#### A következő ülés időpontjának és a felterjesztendő értékek megbeszélése

**Dr. Szóts Zoltán:** A jövő héten már december, szerinte idén már ne szervezzenek ülést. A felterjesztendő értékre pedig talán a tavaly ősszel beküldött listák szerint kellene felterjeszteni értékeket, azt is szem előtt tartva, hogy a nyolc kategóriát valamennyire kiegyensúlyozzák, mert most túlsúlyban vannak az épített örökség értékei.

**Szarvas Irén:** Igen, most már lehet ilyen szempontokat is figyelembe venni, hiszen a most felvett két értékkel együtt már 60 érték van a tájegységi értéktárban úgy, hogy eddig négy ülést tartott megalakulása óta a VÉB. A problémának azt látja, hogy abban könnyebb megállapodni, hogy mely értékeket kellene felterjeszteni, azt azonban, hogy ezt ki teszi meg, az már nehezebb kérdés. A hatvan értékből 42 érték felterjesztési anyagát ő készítette el és további hatban segédkezett, 12 érték felterjesztése pedig a Solymár Imre Városi Könyvtár vezetőjétől, Kult Imrénétől érkezett. Előbb-utóbb valamit ki kell találni erre a problémára.

**Metz Csilla:** Kérdezi, hogy mi a menetrendje a felterjesztéseknek, hogyan és ki készítheti a felterjesztést, milyen adatlapon.

**Szarvas Irén:** Röviden elmondja a menetét és a törvényi háttérrel, a helyi, tájegységi és megyei értéktárak hierarchikus kapcsolatát, az adatszolgáltatási kötelezettséget.

### 3. napirendi pont Összefoglaló az éves munkáról

**Szarvas Irén:** A törvényi kötelezettségnek eleget tett a VÉB az évi két üléssel. Előírás továbbá, hogy a társulási tanácsot félévenként tájékoztatni kell a bizottság munkájáról. A féléves munkáról szóló írásos beszámolót elkészítette, azt a Völgységi Önkormányzatok Társulási Tanácsa a szeptemberi ülésén tárgyalta és az 58/2016. (IX.29.) VÖT tanácshatározatban elfogadta. Az éves beszámolóra decemberben kerül sor, abban már szerepelni a mostani ülés és az itt felvett két érték is.

### 4. napirendi pont Egyebek

**Dr. Szóts Zoltán:** Kérdezi a bizottsági tagokat, hogy van-e még valamilyen döntést igénylő kérdés, hozzászólás. Megállapítja, hogy nincs. A következő ülés időpontjához is előzetes egyeztetést kér, majd az ülést berekeszti.

Bonyhád, 2016. november 23.

  
dr. Szóts Zoltán  
VÉB elnök

A jegyzőkönyvet készítette: Szarvas Irén













**Volgysegi Önkormányzatok Társulása**  
Bonyhád, Széchenyi tér 12. ☒ 7151 Bonyhád, Pf.: 56  
☎ /Fax: 74/500-252; Mobil: 06-20/466-2277  
Drótposta: [vot7151@gmail.com](mailto:vot7151@gmail.com)  
Honlap: [www.vot.hu](http://www.vot.hu)

**Tárgy: Meghívó**  
**Ikt.sz.: 10-10/2016/36**  
**Ügyintéző: Szarvas Irén**

## MEGHÍVÓ

Tisztelettel meghívom a **Volgysegi Értéktár Bizottság (VÉB) 4. ülésére.**

Az ülés ideje: **2016. november 23. szerda 14 órától**

helye: **Városháza 103. iroda (Bonyhád, Széchenyi tér 12.)**

### Az ülés napirendi pontjai:

- 1) Felterjesztések tárgyalása:
  - a) A Volgység Kincse Szociális Szövetkezet „Volgysegi Zamatos” márkanéven előállított gyümölcslevei (Felterjesztő: Szarvas Irén)
  - b) A kismányoki evangélikus templom (Felterjesztő: Szarvas Irén)
- 2) A következő ülés időpontjának és felterjesztendő értékek megbeszélése
- 3) Összefoglaló az éves munkáról
- 4) Egyebek

Bonyhád, 2016. november 18.

Tisztelettel: Dr. Szóts Zoltán sk.  
A VÉB elnöke

### A meghívót kapják:

1. Erős Beáta
2. Bálint János
3. Dr. Szóts Zoltán
4. Jáhn Jánosné
5. Metz Csilla
6. Kult Imréné
7. Oláh Klára
8. Tóthné Györfi Andrea

**1. melléklet a 114/2013. (IV. 16.) Korm. rendelethez**

**Javaslat a  
„Völgységi Zamos” gyümölcslevek  
tájegységi/megyei értéktárba történő felvételéhez**

Készítette:

Szarvas Irén (név)

..... (aláírás)

(Bonyhád, 2016. november 3.)

(P. H.)



**I.**

**A JAVASLATTEVŐ ADATAI**

1. A javaslatot benyújtó (személy/intézmény/szervezet/vállalkozás) neve:  
Völgységi Önkormányzatok Társulása
2. A javaslatot benyújtó személy vagy a kapcsolattartó személy adatai:  
Név: Szarvas Irén

Levelezési cím: 7150 Bonyhád, Széchenyi tér 12.

Telefonszám: 06-20/466-2277

E-mail cím: [vot7151@gmail.com](mailto:vot7151@gmail.com)

**II.**

**A NEMZETI ÉRTÉK ADATAI**

1. A nemzeti érték megnevezése:

**A Völgység Kincse Szociális Szövetkezet „Völgységi Zamos” márkanéven előállított gyümölcslevei.**

2. A nemzeti érték szakterületenkénti kategóriák szerinti besorolása

- agrár- és élelmiszergazdaság     egészség és életmód     épített környezet  
 ipari és műszaki megoldások     kulturális örökség     sport  
 természeti környezet     turizmus

3. A nemzeti érték fellelhetőségének helye:

Spájaz. Helyi termékek boltja, 7183 Kisvejké,

4. Értéktár megnevezése, amelybe a nemzeti érték felvételét kezdeményezik  
Völgységi Tájegységi Értéktár, Tolna Megyei Értéktár

- települési     tájegységi     megyei     külföldi magyarság

5. A nemzeti érték rövid, szöveges bemutatása, egyedi jellemzőinek és történetének leírása:



A „Völgységi Zamatos” márkaneven előállított gyümölcslevek (alma, körte, kajszi stb.) adalékanyag mentes, pasztörözéssel tartósított 100%-os gyümölcslevek „bag in boks” (3 és 5 literes), valamint 1 literes és 2,5 dl-es talpas tasak csomagolásban. Az iskolák számára készített kiszerelés 2 dl-es tasak. A gyümölcslevek Voran gépekkel készülnek.



„Zamatos, ...ha a gyümölcsöt inni akarod.”

„ A völgységi gyümölcsözön egészséggel gyümölcsözzön. Egészségére!”

#### 6. Indoklás az értéktárba történő felvétel mellett:

„A Völgység Kincse Szociális Szövetkezetet helyi gyümölcstermelő gazdák hozták létre, akik 300 hektár gyümölcstermő földterületen gazdálkodnak. A gazdák több éve készítetnek alapanyagukból gyümölcslevet, amelyet rentábilisan értékesítenek. Az iskolai gyümölcs programban is értékesít a szövetkezet, amelynek két vállalkozással van szoros kapcsolata: Danubia-Frucht Szövetkezet és a Balaton Ker TÉSZ Szövetkezet.”

*Forrás: Dr. Tóth György: A szociális szövetkezetek lehetőségei a vidékfejlesztésben a Völgység Kincse Szociális Szövetkezet működésének tükrében. Előadási anyag*

„A szövetkezet célja munkanélküli, illetőleg szociálisan hátrányos helyzetben lévő tagjai számára munkafeltételek teremtése, valamint szociális helyzetük javításának egyéb módon történő elősegítése.

A szövetkezet az előzőekben megjelölt alapvető céljának eléréséhez a szociális szövetkezetekről rendelkező 141/2006. (VI.29) Korm. rendeletben meghatározott konkrét foglalkoztatási módokon felül elősegíti, hogy a szociálisan hátrányos helyzetben levő tagjai a főtevékenységként, vagy kiegészítő jelleggel végzett gyümölcs termelésből rendszeres bevételhez, jövedelemhez jussanak, ezért felvásárolja a tagjai által termelt terményeket és termékeket, és gondoskodik az arányos ellenszolgáltatás garantált kifizetéséről. A léüzem termelő tevékenységében résztvevő tagok rendszeres munkabért kapva, önfoglaltatók lévén további rendszeres, biztos jövedelemhez jutnak. Ugyanakkor a térség gyümölcstermelői további értékesítési lehetőséghez jutnak az üzem bérfeldolgozói tevékenysége által.

A cél megvalósítása érdekében a tagok kihasználják a szövetkezeti formában történő demokratikus működés lehetőségeit, a tagokat egyenlő arányban megillető szavazati jog gyakorlásával történő döntéshozatal előnyeit, illetve a tagok és a szövetkezet közötti együttműködésből fakadó lehetőségeket.

A szövetkezet gazdasági tevékenységén kívül – anyagi lehetőségei függvényében és az elsődleges célok megvalósulásának veszélyeztetése nélkül – szociális juttatásban részesíti tagjait, továbbá támogatja tagjai kulturális, oktatási, közművelődési és sport tevékenységét.

Távolabbi célként kívánja megvalósítani a szövetséget újabb területeken munkahelyek létrehozását, a tagság létszámának bővítését.”

*Forrás: [www.volgysegkincse.hu](http://www.volgysegkincse.hu)*

7. A nemzeti értékkel kapcsolatos információt megjelenítő források listája (bibliográfia, honlapok, multimédiás források):

✚ Dr. Tóth György: A szociális szervezetek lehetőségei a vidékfejlesztésben a Völgység Kincse Szociális Szövetkezet működésének tükrében. Előadási anyag (Power Point): [http://www.hoi.hu/sites/default/files/dr\\_toth\\_gyorgy\\_-\\_a\\_szocialis\\_szovetkezetek\\_lehetosegei\\_a\\_vidékfejlesztésben\\_a\\_volgyseg\\_kincse\\_szovetkezet\\_mukodesenek\\_tukreben.pdf](http://www.hoi.hu/sites/default/files/dr_toth_gyorgy_-_a_szocialis_szovetkezetek_lehetosegei_a_vidékfejlesztésben_a_volgyseg_kincse_szovetkezet_mukodesenek_tukreben.pdf)

✚ [www.volgysegkincse.hu](http://www.volgysegkincse.hu)

✚ Facebook: Völgység Kincse Szövetkezet

8. A nemzeti érték hivatalos weboldalának címe: [www.volgysegkincse.hu](http://www.volgysegkincse.hu)

### III.

#### MELLÉKLETEK











1. Az értéktárba felvételre javasolt nemzeti érték fényképe vagy audiovizuális-dokumentációja:
2. A Htv. 1. § (1) bekezdés j) pontjának való megfelelést valószínűsítő dokumentumok, támogató és ajánló levelek
3. A javaslathoz csatolt saját készítésű fényképek és filmek felhasználására vonatkozó hozzájáruló nyilatkozat

#### Mellékletek:

1. Terméklista (2016. január 27.) [www.volgysegkincse.hu](http://www.volgysegkincse.hu)



100%-os gyümölcsleveink telephelyi árai doboz nélküli Bag In Box kiszereelésben.

	<p><b>PICI</b> 0,25 literes 100%-os gyümölcslevek, Alma, cékla, körte, szilva, kajszi és vadgyümölcsös</p>	<p><b>200 Ft/db</b> 800 Ft/liter</p>
	<p>Almalé 3 literes</p>	<p><b>1000 Ft/db</b> 333 Ft/liter</p>
	<p>Almalé 5 literes</p>	<p><b>1500 Ft/db</b> 300 Ft/liter</p>
	<p>Céklalé (20%) + almalé 3 literes</p>	<p><b>1100 Ft/db</b> 367 Ft/liter</p>
	<p>Céklalé (20%) + almalé 5 literes</p>	<p><b>1600 Ft/db</b> 320 Ft/liter</p>
	<p>Körtelé (35%) + almalé 3 literes</p>	<p><b>1500 Ft/db</b> 500 Ft/liter</p>
	<p>Kajszilé (30%) + almalé 3 literes</p>	<p><b>1500 Ft/db</b> 500 Ft/liter</p>
	<p>Őszibaracklé (30%) + almalé 3 literes</p>	<p><b>1500 Ft/db</b> 500 Ft/liter</p>
	<p>Szilvalé (50%) + almalé 3 literes</p>	<p><b>1500 Ft/db</b> 500 Ft/liter</p>
	<p>Homoktövis (8%) + almalé 3 literes</p>	<p><b>2000 Ft/db</b> 667 Ft/liter</p>



Sütötök (25%) + sárgarépa (12%) + almalé

**1500 Ft/db**

3 literes

500 Ft/liter



Körtelé (35%) + almalé 5 literes

**2000 Ft/db**

400 Ft/liter



Kajszilé (30%) + almalé 5 literes

**2000 Ft/db**

400 Ft/liter



Őszibaracklé ( 50 % ) + almalé 5 literes

**2000 Ft/db**

400 Ft/liter



Szilvalé ( 50 % ) + almalé 5 literes

**2000 Ft/db**

400 Ft/liter



Meggylé (40%) + almalé 3 literes

**1500 Ft/db**

500 Ft/liter



Meggylé (40%) + almalé 5 literes

**2000 Ft/db**

400 Ft/liter



Vadgyümölcsös (30%) + almalé 3 literes

**1500 Ft/db**

500 Ft/liter



Vadgyümölcsös (30%) + almalé 5 literes

**2000 Ft/db**

400 Ft/liter

Meggylé (100%) 3 literes

**2000 Ft/db**

667 Ft/liter



Meggylé (100%) 5 literes

2600 Ft/db

520 Ft/liter



Színes doboz 3 és 5 literes

250/db

A papírdobozt nem szükséges minden alkalommal megvásárolni, mert azok utántölthetők. Ezzel pénzt takaríthat meg! Igény szerint HORECA partnereknek is gyártunk 10 és 20 literes kiszerezésben gyümölcsleveket.

2. Fotók: Facebook: Völgység Kincse Szövetkezet



3. Dr. Tóth György előadásának anyaga pdf formátumban.

## 1. melléklet a 114/2013. (IV. 16.) Korm. rendelethez

### Javaslat a „Kismányoki evangélikus templom” tájegységi/megyei értéktárba történő felvételéhez

Készítette:  
Szarvas Irén (név)



..... (aláírás)

(Bonyhád, 2016. november 17.)

(P. H.)



#### I.

##### A JAVASLATTEVŐ ADATAI

1. A javaslatot benyújtó (személy/intézmény/szervezet/vállalkozás) neve:  
Völgységi Önkormányzatok Társulása
2. A javaslatot benyújtó személy vagy a kapcsolattartó személy adatai:  
Név: Szarvas Irén  
  
Levelezési cím: 7150 Bonyhád, Széchenyi tér 12.  
  
Telefonszám: 06-20/466-2277  
  
E-mail cím: [vot7151@gmail.com](mailto:vot7151@gmail.com)

#### II.

##### A NEMZETI ÉRTÉK ADATAI

1. A nemzeti érték megnevezése: **Kismányoki evangélikus templom**
2. A nemzeti érték szakterületenkénti kategóriák szerinti besorolása  

<input type="checkbox"/> agrár- és élelmiszergazdaság	<input type="checkbox"/> egészség és életmód	<input checked="" type="checkbox"/> épített környezet
<input type="checkbox"/> ipari és műszaki megoldások	<input type="checkbox"/> kulturális örökség	<input type="checkbox"/> sport
<input type="checkbox"/> természeti környezet	<input type="checkbox"/> turizmus	

3. A nemzeti érték fellelhetőségének helye:

Kismányok, Kossuth Lajos u. 53/a (hrsz.: 168)

4. Értéktár megnevezése, amelybe a nemzeti érték felvételét kezdeményezik

települési                       tájegységi                       megyei                       külföldi magyarság

5. A nemzeti érték rövid, szöveges bemutatása, egyedi jellemzőinek és történetének leírása:



**A késő barokk stílusban épült evangélikus templom 1785-1801 között épült. Műemlékvédelmi törzsszáma: 11076.**

**Az utcavonaltól kissé beljebb szabadon álló, egyhajós templom a DK-i homlokzat elé kilépő toronnyal, poligonális záródású szentéllyel, a szentély felől kontyolt nyeregtetővel. A toronyaljba nyíló, váll-és zárókővel díszített kőkeretű kapu felett szemöldök-timpanon. A DNy-i oldalhomlokzat középtengelyében hasonló kőkeretű kapu, fölötte egyenes szemöldökpárkány. A toronysisakon évszámok: 1788, 2002. Toronyóra: 1792 (Heinrich Haas). A hajóban és a toronyaljban csehsüveg boltozat, a szentélyben félkupola. A hajó DK-i végében falazott orgonakarzat, kétoldalt faoszlopokon álló, famellvédes oldalkarzatok, a kartusokban olajnyomatokkal. Berendezése: 19. század eleje; a szószékoltár építménye és a szószék hangvetője: 1800 (Josef Kauser), oltárkép: 19. század vége. Az oltár mögött a falban Michael Weiss tanító és kántor (1697-1774), valamint felesége, Susanna Weissin (1714-1774) kő emléktáblája. Orgona: 1807-1908 (Róth József és Marschall József). Harang: 1810 (Peter Weinbert). Alapkőletétel: 1785. Felszentelve: 1801. A település vagyonos családjai építették. Az 1950-1960-as években a papi padokat, az oltárt és a karzatokat átfestették. Tető-és toronyfelújítás: 2002.**

*Forrás: Magyarország műemlékjegyzéke, Tolna megye 54. oldal*

6. Indoklás az értéktárba történő felvétel mellett:

**A templom a Tolna megyei műemlékjegyzékben is szerepel, a település és a térség építészeti örökségének része.**

7. A nemzeti értékkel kapcsolatos információt megjelenítő források listája (bibliográfia, honlapok, multimédiás források):

**Forrás: Magyarország műemlékjegyzéke, Tolna megye 54. oldal**

8. A nemzeti érték hivatalos weboldalának címe: [www.vot.hu](http://www.vot.hu)

### **III.**

#### **MELLÉKLETEK**

1. Az értéktárba felvételre javasolt nemzeti érték fényképe vagy audiovizuális-dokumentációja:
2. A Htv. 1. § (1) bekezdés j) pontjának való megfelelést valószínűsítő dokumentumok, támogató és ajánló levelek
3. A javaslathoz csatolt saját készítésű fényképek és filmek felhasználására vonatkozó hozzájáruló nyilatkozat

FOTÓK (Szarvas Irén):

